## 503141658 01/20/2015

## PATENT ASSIGNMENT COVER SHEET

Electronic Version v1.1 Stylesheet Version v1.2 EPAS ID: PAT3188270

SUBMISSION TYPE:	NEW ASSIGNMENT
NATURE OF CONVEYANCE:	ASSIGNMENT

### **CONVEYING PARTY DATA**

Name	Execution Date
YU TAKYO	12/04/2014
MASAAKI NAMEKAWA	12/04/2014

## **RECEIVING PARTY DATA**

Name:	CITIZEN HOLDINGS CO., LTD.
Street Address:	1-12, TANASHICHO 6-CHOME, NISHITOKYO-SHI,
City:	TOKYO
State/Country:	JAPAN
Postal Code:	188-8511
Name:	CITIZEN WATCH CO., LTD.
Name: Street Address:	CITIZEN WATCH CO., LTD.  1-12, TANASHICHO 6-CHOME, NISHITOKYO-SHI,
	,
Street Address:	1-12, TANASHICHO 6-CHOME, NISHITOKYO-SHI,

## **PROPERTY NUMBERS Total: 1**

Property Type	Number
Application Number:	14415735

### CORRESPONDENCE DATA

Fax Number:

Correspondence will be sent to the e-mail address first; if that is unsuccessful, it will be sent using a fax number, if provided; if that is unsuccessful, it will be sent via US Mail.

Phone: 571-550-9775
Email: direct@harukapat.jp

Correspondent Name: HUBBS, ENATSKY & INOUE PLLC

Address Line 1: 6647 OSBORN STREET

Address Line 4: FALLS CHURCH, VIRGINIA 22046

ATTORNEY DOCKET NUMBER:	D-HCT-0115(US)
NAME OF SUBMITTER:	AIKO KITAHARA
SIGNATURE:	/Aiko Kitahara/
DATE SIGNED:	01/20/2015

PATENT REEL: 034748 FRAME: 0108

503141658

This document serves as an Oath/Declaration (37 CFR 1.63).

## **Total Attachments: 3**

source=03\_D-HCT-0115\_DeclarationAssignment#page1.tif

source=03\_D-HCT-0115\_DeclarationAssignment#page2.tif

source=03\_D-HCT-0115\_DeclarationAssignment#page3.tif

PATENT REEL: 034748 FRAME: 0109 Docket No.: D-HCT-0115(US)

# Japanese/English Declaration and Assignment for Utility Patent Applications and Design Patent Applications

特許及びデザイン特許出願用の譲渡書付き宣言書 日本語譲渡書付き宣言書

## **DECLARATION**

宣言書

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の 通り宣言する:	As a below named inventor, I hereby declare that:
私は、下記の名称の発明について、特許請求の範囲に 記載され、且つ特許が求められている発明主題の真の 発明者であるか、或いは真の共同発明者であると信じ ている。	I believe I am the original inventor or an original joint inventor of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled
発明の名称を英語で記入:	Insert Title:
ELECTRONIC CLOCK	

上記発明の出願(明細書及び図面)は下記の欄がチェ the application of which is attached hereto unless the yozancua 場合を除き、ここに添付されている following box is checked

\_\_\_\_\_\_日に米国出願番号\_\_\_\_\_として出願され、そして\_\_\_\_\_日に PCT 国際出願番号\_\_\_\_として出願され且つ\_\_\_\_日に補正された出願(補正があった場合)

United States Application Number or PCT International Application Number: <a href="PCT/JP2013/069952">PCT/JP2013/069952</a> was filed on <a href="July 23, 2013">July 23, 2013</a> and was amended on <a href="November 21, 2013">November 21, 2013</a> (if applicable).

上記出願は、私が作成したものか、あるいは私がその 作成を認めたものである。 The above-identified application was made or authorized to be made by me.

私は、この宣言書において故意に偽りを述べた場合、 合衆国法典第18巻第1001条に基づき、罰金あるいは5 年以下の懲役、または両方の懲罰が課され得ることを 認識する。

I hereby acknowledge that any willful false statement made in this declaration is punishable under section 1001 of title 18 by fine or imprisonment of not more than 5 years, or both. Docket No.: D-HCT-0115(US)

## ASSIGNMENT 譲渡書

下記の者(以下、譲受人)によって提供され、そして その適切性と受領は下記に署名した発明者(達)(以 下、譲渡人)によって承認された、適正で価値のある 対価をもって、 FOR GOOD AND VALUABLE CONSIDERATION, the adequacy and receipt of which is hereby acknowledged by the undersigned inventor(s) (hereinafter ASSIGNOR) by

#### 譲受人名/住所:

Insert Assignee(s)Name/Address:

CITIZEN HOLDINGS CO., LTD.

1-12, Tanashicho 6-chome, Nishitokyo-shi, Tokyo 188-8511 Japan

CITIZEN WATCH CO., LTD.

1-12, Tanashicho 6-chome, Nishitokyo-shi, Tokyo 188-8511 Japan

ここに、下記に署名をした譲渡人は、上記出願(例、仮出願又は通常の出願)の全ての且つ排他的な権利、権限、利権を譲受人に売却・譲渡・移転し、上記出願或いはその継続、分割,代替、再発行、再審査、補足審査、当事者系レビュー、登録後レビュー、その他の手続によって得られる全ての米国特許をその全期間又は付与され得る期間をもって譲渡する。

譲渡人は、上記出願及びその継続、分割、再発行、再審査出願、補足審査、当事者系レビュー、登録後レビュー、その他の手続に係わる全ての必要書類を作成する事に同意し、譲受人が必要または便宜的であると考えるような、出願に係わる別の譲渡書を作成する事にも同意する。

譲渡人は、譲受人又はその代理人に上記発明に関して知るあらゆる事実を通知し、また、この出願あるいはその継続、分割、再発行、再審査出願、補足審査、当事者系レビュー、登録後レビュー、その他の手続に関して提起され得るインターフェアランス、訴訟、あるいは他の法的な処置、そして特許や再発行特許に係わる全ての必要な書類を作成する事に同意し、証拠の取得や提出及びインターフェアレンス、訴訟、あるいはその他の法的手続において、譲受人に可能なあらゆる方法で協力することに同意する。

(hereinafter ASSIGNEE), the undersigned ASSIGNOR hereby sells, assigns and transfers to ASSIGNEE the entire and exclusive right, title and interest to the above-identified application (e.g., provisional or non-provisional) and all Letters Patent of the United States to be obtained therefore on said application or any continuation, divisional, substitute, reissue, reexamination, supplemental examination, inter partes review, post grant review, or other procedures thereof for the full term or terms for which the same may be granted.

The ASSIGNOR agrees to execute all papers necessary in connection with the application and any continuation, divisional, reissue, reexamination, supplemental examination, inter partes review, post grant review, or other procedures thereof and also to execute separate assignments in connection with such applications as the ASSIGNEE may deem necessary or expedient.

The ASSIGNOR agrees to communicate to ASSIGNEE or its (his) representatives any facts known to me respecting said invention, and execute all papers necessary in connection with any interference, litigation, or other legal proceeding which may be declared concerning this application or any continuation, divisional, reissue or reexamination, supplemental examination, inter partes review, post grant review, or other procedures thereof or Letters Patent or reissue patent issued thereon and to cooperate with the ASSIGNEE in every way possible in obtaining and producing evidence and proceeding with such interference, litigation, or other legal proceeding.

Docket No.: D-HCT-0115(US)

譲渡人は、合衆国、合衆国領土及び合衆国以外の外国 の全ての国において開示されている出願及び発明の全 ての且つ排他的な権利及び権限及び利権を、譲受人に 売却・譲渡・移転し、譲受人の名前でそのような手続を 適切な国々へ特許出願する事を譲受人に認め、国際条 約の下で優先権を譲渡し、当該特許の出願及び継続、 分割,代替,再発行または再審査,補足審査,当事者 系レビュー, 登録後レビュー, その他の手続に係わる 全ての必要書類を作成すること及び、譲受人が必要ま たは便宜的であると考える場合は、当該出願に係わる 別の譲渡書を作成する事に同意する。

The ASSIGNOR sells, assigns and transfers to said ASSIGNEE the entire and exclusive right, title and interest to the application(s) and the invention(s) disclosed therein for the United States of America and its territorial possession and all countries foreign to the United States and do hereby authorize said ASSIGNEE to apply for patents therefore in its own name in countries where such procedure is proper and hereby transfers the priority right under the International Convention and agrees to execute all papers necessary in connection with applications for such patents and any continuation, divisional, substitute, reissue or reexamination applications, supplemental examination, inter partes review, post grant review, or other procedures thereof and also execute separate assignments in connection with such applications as the ASSIGNEE may deem necessary or expedient.

## STATEMENT OF ACCURATE TRANSLATION IN ACCORDANCE WITH 37 C.F.R. §1.69(b):

The Japanese language declaration and assignment is an accurate translation of the corresponding English language declaration and assignment.

Signature: Tomoya Inoue

Date:

November 5, 2014

ここに、下記の署名者により、その名の横に記載され た日に署名された:

Hereby executed by the undersigned on the date opposite the undersigned name:

発明者の正式な氏名

Legal Name of Inventor: Yu TAKYO

発明者の署名

日付

Yu Takyo Signature

Date 2014 12.4

発明者の正式な氏名

Legal Name of Inventor: Masaaki NAMEKAWA

発明者の署名

日付

Signature Masaaki Namekawa Date 2014/2.4

注:本書面に必要な情報やサインは英語右欄のみに記入。日本語左欄は英語原本理解のための参考情報。